

KOMISIJAS LĒMUMS

(2006. gada 3. janvāris)

par valsts noteikumiem, par kuriem paziņojusi Somijas Republika atbilstoši EK Līguma 95. panta 4. punktam attiecībā uz maksimālo pieļaujamo kadmija saturu mēslošanas līdzekļos

(izzinots ar dokumenta numuru K(2005) 5542)

(Autentisks ir tikai teksts somu un zviedru valodā)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2006/348/EK)

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

kilogramu fosfora. Šo atkāpi piemēroja līdz 2005. gada 31. decembrim.

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu, un jo īpaši tā 95. panta 6. punktu,

tā kā:

I. FAKTI

1. Kopienas tiesību akti

- (1) Padomes 1975. gada 18. decembra Direktīvā 76/116/EEK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz mēslošanas līdzekļiem⁽¹⁾, ir noteiktas prasības, kurām mēslošanas līdzekļiem jāatbilst, lai tos laistu tirgū ar apzīmējumu "EK mēslošanas līdzekļi".
- (2) Direktīvas 76/116/EEK I pielikumā ir noteikts tipa apzīmējums un attiecīgās prasības, t. i., kādam jābūt mēslošanas līdzekļu ar EK apzīmējumu sastāvam. Šajā sarakstā iekļautie mēslošanas līdzekļi ar EK apzīmējumu ir sadalīti kategorijās atkarībā no primāro barības vielu satura, t. i., no šādiem elementiem: slāpekļis, fosfors un kālijs.
- (3) Saskaņā ar Direktīvas 76/116/EEK 7. pantu dalībvalstis nedrīkst aizliegt, ierobežot vai traucēt tādu mēslošanas līdzekļu laišanu tirgū daudzuma, identifikācijas, marķējuma vai iepakojuma dēļ, kuriem ir apzīmējums "EK mēslošanas līdzekļi", kas atbilst šīs direktīvas noteikumiem.
- (4) Ar Komisijas 2002. gada 24. maija Lēmumu 2002/398/EK par valsts noteikumiem, par kuriem paziņojusi Somijas Republika atbilstoši EK Līguma 95. panta 4. punktam attiecībā uz maksimālo pieļaujamo kadmija saturu mēslošanas līdzekļos⁽²⁾ tika piešķirta atkāpe no Direktīvas 76/116/EEK, apstiprinot Somijas noteikumus, kas aizliedz Somijas tirgū laist fosfora minerālos mēslošanas līdzekļus, kuru kadmija saturs pārsniedz 50 mg uz

- (5) Grozītā Direktīva 76/116/EEK ir aizstāta ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2003. gada 13. oktobra Regulu (EK) Nr. 2003/2003 attiecībā uz mēslošanas līdzekļiem⁽³⁾.
- (6) Regulas (EK) Nr. 2003/2003 35. panta 2. punktā noteikts, ka atkāpes no Direktīvas 76/116/EEK, ko Komisija piešķirusi saskaņā ar Līguma 95. panta 6. punktu, 7. panta uzskatāmas par atkāpēm no šīs regulas 5. panta un tās joprojām ir spēkā neatkarīgi no šīs regulas stāšanās spēkā.
- (7) Regulas (EK) Nr. 2003/2003 15. apsvērumā paziņots, ka Komisija izskatīs jautājumu par nejaūšu kadmija saturu minerālmēslos un, vajadzības gadījumā, gatavos priekšlikumu regulai un to iesniegs Eiropas Parlamentam un Padomei.
- (8) Tiek gatavots Komisijas priekšlikums par kadmiju mēslošanas līdzekļos.

2. Somijas pievienošanās

- (9) Somija pievienojās Eiropas Savienībai 1995. gada 1. janvārī. Pievienošanās aktā⁽⁴⁾ ir noteikti pārejas noteikumi saistībā ar kadmija izmantošanu un realizāciju attiecīgajā dalībvalstī. 84. panta 1. punktā noteikts, ka saskaņā ar minēto pielikumu un ar nosacījumu, ka ir izpildīti tajā noteiktie nosacījumi, četrus gadus no pievienošanās datuma akta X pielikumā minētos noteikumus Somijā nepiemēro. Pievienošanās akta 84. pantā un X pielikuma 2. punktā paredzēts, ka līdz 1999. gada 1. janvārim Somijā nepiemēro Direktīvas 76/116/EEK 7. pantu, ciktāl tas attiecas uz kadmija saturu mēslošanas līdzekļos, un ka līdz 1998. gada 31. decembrim Direktīvas 76/116/EEK noteikumus pārskatīs saskaņā ar Kopienas procedūram.

⁽¹⁾ OV L 24, 30.1.1976., 21. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar 2003. gada Pievienošanās aktu.

⁽²⁾ OV L 138, 28.5.2002., 15. lpp.

⁽³⁾ OV L 304, 21.11.2003., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 2076/2004 (OV L 359, 4.12.2004., 25. lpp.).

⁽⁴⁾ OV C 241, 29.8.1994., 37. un 308. lpp.

- (10) Pievienošanās akta 2. pantā noteikts, ka "Pamatlīgumi un akti, ko iestādes pieņēmušas pirms pievienošanās, no pievienošanās dienas ir saistoši jaunajām dalībvalstīm un piemērojami tajās atbilstīgi minētajos līgumos un šajā aktā paredzētajiem nosacījumiem." Pievienošanās akta 168. pantā noteikts, ka "jaunajās dalībvalstīs stājas spēkā pasākumi, kas vajadzīgi, lai tās no pievienošanās izpildītu noteikumus direktīvās un lēmumos EK līguma 189. panta (tagad 249. panta) nozīmē [...], ja vien XIX pielikumā vai citur šajā aktā šim nolūkam nav norādīts termiņš".
- (11) Pēc tam ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 98/97/EK⁽⁵⁾ grozīja Direktīvu 76/116/EEK saistībā ar kadmiju saturošu mēslošanas līdzekļu realizāciju Austrijā, Somijā un Zviedrijā. 1. pants paredz, ka, cita starpā, Somija var aizliegt savā teritorijā realizēt mēslošanas līdzekļus, kas satur kadmiju koncentrācijā, kura pārsniedz valstī noteikto koncentrāciju pievienošanās dienā, un ka šo atkāpi piemēro laikposmā no 1999. gada 1. janvāra līdz 2001. gada 31. decembrim.
- (12) 2001. gada 7. decembrī Somijas Republika paziņoja par spēkā esošajiem valsts tiesību aktiem, atkāpjoties no noteikumiem Direktīvā 76/116/EEK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz mēslošanas līdzekļiem. Visu rūpīgi apsverot, ar Lēmumu 2002/398/EK tai piešķīra pagarinājumu līdz 2005. gada 31. decembrim atkāpei no Direktīvas 76/116/EEK.

3. Valsts noteikumi

- (13) Somijas Lauksaimniecības un mežsaimniecības ministrijas 1994. gada 21. janvāra Lēmums Nr. 45/1994 par mēslošanas līdzekļiem⁽⁶⁾ cita starpā nosaka kadmija satura robežvērtību mēslošanas līdzekļos, ieskaitot mēslošanas līdzekļus ar EK apzīmējumu. Saskaņā ar 3. iedaļu ir aizliegts laist Somijas tirgū fosfora minerālos mēslošanas līdzekļus, kuru kadmija saturs pārsniedz 50 mg uz kilogramu fosfora.

II. PROCEDŪRA

- (14) Somijas Republika 2005. gada 7. jūnija vēstulē informēja Komisiju par to, ka saskaņā ar EK Līguma 95. panta 4. punktu tai ir nodoms no 2006. gada 1. janvāra piemērot valsts noteikumus attiecībā uz kadmija saturu mēslošanas līdzekļos. Somijas iestādes ir pieprasījušas pagarināt pašreizējo atkāpi, kas piešķirta ar Lēmumu 2002/398/EK.
- (15) Komisija 2005. gada 30. jūnija vēstulē informēja Somijas iestādes, ka tā ir saņēmusi paziņojumu atbilstoši 95. panta 4. punktam un ka 2005. gada 8. jūnijā, dienu pēc paziņojuma saņemšanas, ir sācies sešu mēnešu periods tā pārbaudei saskaņā ar 95. panta 6. punktu.
- (16) Komisija 2005. gada 10. augusta vēstulē informēja pārējās dalībvalstis par prasību, kas saņemta no Somijas. Komisija arī publicēja *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*⁽⁷⁾ paziņojumu par prasību, lai pārējām ieinteresētajām personām darītu zināmus valsts pasākumus, kurus Somija nodomājusi paturēt spēkā.

III. NOVĒRTĒJUMS

1. Lēmums par pieņemamību

- (17) Līguma 95. panta 4. punktā noteikts, ka, ja pēc tam, kad Padome vai Komisija ir noteikusi saskaņošanas pasākumu, kāda dalībvalsts uzskata par vajadzīgu paturēt spēkā savus noteikumus 30. pantā minēto būtisko iemeslu dēļ vai nolūkā aizsargāt vidi vai darba vidi, tā dara Komisijai zināmus šos noteikumus, kā arī pamatojumu to paturēšanai spēkā.
- (18) Somijas iestāžu 2005. gada 7. jūnijā iesniegtā paziņojuma nolūks ir saņemt atļauju pēc 2005. gada 31. decembra pagarināt pašreizējo atkāpi, kas noteikta Lēmumā 2002/398/EK. Ar šo lēmumu Somija var paturēt spēkā valsts noteikumus, kas neatbilst noteikumiem Regulā (EK) Nr. 2003/2003 par minēto mēslošanas līdzekļu ar EK apzīmējumu sastāvu.
- (19) Kā minēts iepriekš, Regulas (EK) Nr. 2003/2003 5. pants dalībvalstīm liedz ierobežot mēslošanas līdzekļu ar EK apzīmējumu realizāciju to sastāva dēļ, tomēr noteikumi, kas reglamentē sastāvu, nenosaka kadmija satura robežvērtību. Tādēļ atbilstoši Regulas (EK) Nr. 2003/2003 5. pantam tirgū var laist mēslošanas līdzekļus ar EK apzīmējumu, kas atbilst minētās regulas prasībām, neatkarīgi no to kadmija satura.
- (20) Ņemot vērā iepriekš minēto, ir skaidrs, ka Somijas paziņotie valsts noteikumi, ciktāl tie aizliedz laist tirgū fosfora mēslošanas līdzekļus ar EK apzīmējumu, kuru kadmija saturs pārsniedz 50 mg uz kilogramu fosfora, ir stingrāki nekā Regulas (EK) Nr. 2003/2003 noteikumi.

⁽⁵⁾ OV L 18, 23.1.1999., 60. lpp.

⁽⁶⁾ Suomen säästöskokkelma, 45/1994, 1994. gada 26. janvāris, 117. lpp.

⁽⁷⁾ OV C 197, 12.8.2005., 4. lpp.

- (21) Somijas iestāžu paziņotos valsts noteikumus pieņēma pirms Somijas pievienošanās Eiropas Savienībai. Kā norādīts iepriekš, Pievienošanas aktā ir noteikti pārejas noteikumi, kas Somijai ļauj turpmākos četrus gadus piemērot savus noteikumus saistībā ar kadmija saturu mēslošanas līdzekļos tādiem ražojumiem, uz kuriem attiecas Direktīva 76/116/EEK. Ar Direktīvu 98/97/EK Somijai bija ļauts piemērot minētos valsts noteikumus līdz 2001. gada 31. decembrim. Ar Lēmumu 2002/398/EK atkāpe tika pagarināta līdz 2005. gada decembrim.
- (22) Kā prasīts Līguma 95. panta 4. punktā un kā skaidrots, ņemot vērā Pievienošanas akta 2. un 168. pantu, Somija darīja Komisijai zināmu tādu valsts noteikumu faktisko formulējumu, kas pieņemti pirms pievienošanās Eiropas Savienībai un kurus tā paredz saglabāt, pievienojot prasībai iemeslu pamatojumu, kuri pēc tās uzskata attaisno šādu noteikumu saglabāšanu.
- (23) Somijas iestāžu sniegtais pamatojums bija darīts zināms jau iepriekš, un tādēļ Komisija ar Lēmumu 2002/398/EK piešķīra atkāpi līdz 2005. gada 31. decembrim. Šo periodu piešķīra, pieņemot, ka līdz 2005. gada beigām būs izstrādāti saskaņoti noteikumi. Lai gan pašlaik tos izstrādā, Kopienas līmenī noteikumi nebūs pieņemti līdz gada beigām.
- (24) Tādēļ Somijas 2005. gada 7. jūnijā iesniegtais paziņojums, lai saņemtu apstiprinājumu, ka var paturēt spēkā valsts noteikumus, kas ir atkāpe no Regulas (EK) Nr. 2003/2003 noteikumiem, uzskatāms par pieņemamu atbilstoši Līguma 95. panta 4. punktam, kas skaidrots, ņemot vērā Pievienošanas akta 2. un 168. pantu.

2. Ieguvumu novērtējums

- (25) Saskaņā ar Līguma 95. pantu Komisijai jānodrošina, ka ir izpildīti visi nosacījumi, kas dalībvalstij ļauj izmantot šajā pantā noteiktās atkāpes iespējas.
- (26) Komisijai īpaši jānovērtē, vai dalībvalsts paziņotie noteikumi ir pamatoti saistībā ar Līguma 30. pantā minētajiem būtiskajiem iemesliem vai saistībā ar vides vai darba vides aizsardzību.
- (27) Turklāt atbilstoši Līguma 95. panta 6. punktam, ja Komisija uzskata, ka valsts noteikumi ir pamatoti, tai jāpārbauda, vai šādi valsts noteikumi nav patvaļīgas diskriminācijas līdzeklis vai slēpts ierobežojums tirdzniecībā starp dalībvalstīm un nerada šķēršļus iekšējā tirgus darbībai.
- (28) Somijas prasība ir pamatota ar nepieciešamību aizsargāt cilvēka veselību un vidi. Mēslošanas līdzekļos esošais kadmija uzskatāms par apdraudējumu videi un cilvēka veselībai. Somija savas prasības pamatošanai norāda uz 2000. gada aprīlī⁽⁸⁾ publicētajiem Somijas pētījuma rezultātiem, kurā novērtēts kadmiju saturošo mēslošanas līdzekļu radītais apdraudējums.
- 2.1. *Pamatojums, kas balstīts uz būtiskiem iemesliem*
- (29) Attiecībā uz vispārēju informāciju par kadmiju līdz šim pieejamie zinātnes dati liek secināt, ka būtībā kadmija metāla veidā un kadmija oksīds nopietni apdraud veselību. Īpaši kadmija oksīds ir klasificēts kā 2. kategorijas viela, kas ir kancerogēna, mutagēna vai toksiska attiecībā uz reprodukciju. Pastāv vispārēja vienprātība, ka mēslošanas līdzekļos esošs kadmija ir galvenais kadmija avots, kas ietekmē augsni un barības ķēdi.
- (30) Attiecībā uz mēslošanas līdzekļos esošo kadmiju šādi var apkopot Somijas veiktā riska novērtējuma svarīgāko informāciju:
- attiecībā uz ūdeni Somijas riska novērtējuma ziņojumā apgalvots, ka "riskā raksturojums liecina par to, ka ūdens vide ir apdraudēta visu apsvērto risinājumu gadījumā gan patlaban, gan turpmāk. Faktiski tas nozīmē, ka nav iespējams noteikt drošības robežu un katrs dabīgās fona koncentrācijas pieaugums var apdraudēt ūdens vidi",
 - attiecībā uz augsni Somijas riska novērtējumā norādīts, ka "pamatojoties uz pieejamajiem datiem, tagadējā kadmija koncentrācija Somijas lauksaimniecības zemēs apdraud augsnes vidi. Šādi var secināt, izmantojot gan vidējo ekstrahējamo kadmija koncentrāciju⁽⁹⁾, gan 90 procentiles piecās Somijas audzēšanas zonās kopš 1987. gada. Tikai zonā, kas ir visvairāk uz ziemeļiem, izmantojot vidējo koncentrāciju, PEC/PNEC attiecība⁽¹⁰⁾ ir mazāka par 1. Riska attiecība dažādās audzēšanas zonās svārstās no 1,2 līdz 2,8",

⁽⁸⁾ Somijas Lauksaimniecības un mežsaimniecības ministrija. *Cadmium in fertilizers, risks to human health and the environment*. 2000. gada aprīlis.

⁽⁹⁾ Kadmija, ko var uzņemt augi, koncentrācija.

⁽¹⁰⁾ PEC = paredzamā koncentrācija vidē, PNEC = paredzamā koncentrācija, pie kuras nenovēro nelabvēlīgu iedarbību. PEC/PNEC attiecība, kas lielāka par 1, norāda uz to, ka radīsies kaitīga ietekme.

- attiecībā uz cilvēka veselību Somijas riska novērtējuma ziņojumā tiek apgalvots, ka "Somijā nav riska grupas (sliktākie gadījumi) drošības rezerves starp lēsto apjomu urīnā un kritisko apjomu, kas saistīts ar kadmija izraisīto kaitīgo ietekmi uz veselību." Somijas riska novērtējuma ziņojumā arī norādīts, ka "ja fosfora mēslošanas līdzekļus, kuros ir vidējais Kopienā noteiktais kadmija līmenis, izmantotu Somijā, pamatojoties uz modelēšanas metodi, kadmija uzņemšana ar uzturu palielinātos par vairāk nekā 40 % simt gadu laikā."
- (31) Ir skaidrs, ka šie secinājumi attiecas uz konkrēto Somijas augsnes stāvokli un tur valdošajiem klimatiskajiem apstākļiem.
- (32) Tādēļ Somijā veiktais riska novērtējums liecina, ka tagadējā kadmija koncentrācija Somijas lauksaimniecības zemē apdraud augsnes organismus un kadmija noplūde no lauksaimniecības zemēm apdraud ūdens vidi. Somija uzskata, ka riska novērtējumā arī secināts, ka pastāv risks, ka Somijas iedzīvotāju veselību kopumā var kaitīgi ietekmēt saskare ar pašreizējo kadmija daudzumu. Lai gan vidējā kadmija uzņemšana tikai ar uzturu nerada apdraudējumu Somijā, dažas iedzīvotāju grupas ir apdraudētas, jo liels kadmija daudzums tiek uzņemts ar uzturu un arī paaugstinātas absorbēšanas un/vai smēķēšanas dēļ.
- (33) Somijas iestāžu iesniegtais riska novērtējums veikts saskaņā ar Kopienā noteiktajām procedūrām un metodiku, ko uzskata par tādu, kas nodrošina augstu iegūtās informācijas ticamību.
- (34) Komisija ir jau pārbaudījusi riska novērtējuma informāciju saistībā ar Lēmumu 2002/398/EK, ar kuru Somijai ļāva saglabāt savus noteikumus līdz 2005. gada 31. decembrim.
- (35) Somija 2005. gadā nesniedza nekādus zinātniskus un tehniskus datus. Uzkrāšanās process ir lēns, un trīs gadu laikā tas nav būtiski mainījies. Tādēļ var uzskatīt, ka stāvoklis ir līdzīgs 2002. gada stāvoklim.
- (36) Somijas sniegto datu derīgumu apstiprina šāds zinātniskais pamatojums, kas izmantots, lai atbalstītu Komisijas priekšlikuma sagatavošanu par mēslošanas līdzekļos esošo kadmiju:
- SCTEE⁽¹¹⁾ (tagad pārdēvēta par SCHER⁽¹²⁾) 2002. gada 24. septembrī sniegtais atzinums par kadmija uzkrāšanos lauksaimniecības zemēs mēslošanas līdzekļu izmantošanas dēļ. Šā atzinuma pamatā ir deviņu dalībvalstu riska novērtējuma ziņojumi, kuros aplūkota tikai uzkrāšanās, nevis iespējamie veselības un vides apdraudējumi. SCTEE secināja, ka kadmija saturs mēslošanas līdzekļos nav jāierobežo, lai novērstu kadmija uzkrāšanos augsnē,
- kadmija un kadmija oksīda vispārējā riska novērtējuma 2004. gada septembra galīgais projekts sastādīts saskaņā ar Padomes Regulu (EEK) Nr. 793/93⁽¹³⁾, un tajā ņemti vērā visi kadmija avoti. Projekts apstiprina SCTEE atzinumu par uzkrāšanos augsnē. Lai gan tajā apgalvots, ka no mēslošanas līdzekļos esošā kadmija nerodas nopietns un tūlītējs cilvēka veselības un vides apdraudējums, tomēr vajadzīga piesardzība, jo no cilvēka veselības apdraudējuma nevar izvairīties visos gadījumos vietējā un reģionālā mērogā, jo kadmija koncentrācija uzturā, pārtikas lietošanas paradumi un uzturvērtība ļoti atšķiras.
- Komisijas priekšlikums par mēslošanas līdzekļos esošo kadmiju ir aizkavēts, līdz galīgi tiks izstrādāts vispārējais kadmija un kadmija oksīdu riska novērtējums un iespējamie turpmākie riska samazināšanas pasākumi.
- (37) Tādēļ, vēlreiz izskatījusi zinātniskos datus, ņemot vērā Somijas prasību, Komisija uzskata, ka Somijas iestādes ir pierādījušas, ka kadmiju saturoši mēslošanas līdzekļi rada vides un cilvēka veselības apdraudējumus un ka Somijas paziņotie valsts noteikumi, lai līdz minimumam samazinātu Somijas vides saskari ar kadmiju saturošiem mēslošanas līdzekļiem, ir pamatoti.

2.2. Patvaļīgas diskriminācijas neesība

- (38) Saskaņā ar Līguma 95. panta 6. punktu Komisijai ir jāpārbauda, vai paredzētie pasākumi nav patvaļīgas diskriminācijas līdzeklis. Saskaņā ar Tiesas nolēmumu diskriminācijas līdzekļu neesība nozīmē to, ka valsts ierobežojumus tirdzniecībā nevar izmantot tā, lai diskriminētu citu dalībvalstu izcelsmes preces.

⁽¹¹⁾ Toksikoloģijas, ekotoksikoloģijas un vides zinātniskā komiteja.

⁽¹²⁾ Veselības un vides apdraudējumu zinātniskā komiteja.

⁽¹³⁾ OV L 84, 5.4.1993., 1. lpp. Regulā grozījumi izdarīti ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1882/2003 (OV L 284, 31.10.2003., 1. lpp.).

(39) Paredzētie valsts noteikumi ir vispārēji, un tos piemēro valsts un importētajiem fosfora mēslošanas līdzekļiem ar EK apzīmējumu. Tādēļ nav pierādījumu tam, ka tos var izmantot par Kopienas uzņēmēju patvaļīgas diskriminācijas līdzekli.

2.3. Slēptu tirdzniecības ierobežojumu neesība

(40) Parasti šķēršļus tirdzniecībā rada stingrāki valsts pasākumi, kas reglamentē sastāvu mēslošanas līdzekļiem ar EK apzīmējumu, par kuriem piešķirta atkāpe no Kopienas Direktīvas noteikumiem. Ražojumus, kurus var likumīgi laist tirgū pārējās Kopienas valstīs, nevar laist attiecīgās dalībvalsts tirgū. Līguma 95. panta 6. punktā ietvertās koncepcijas nolūks ir nepieļaut, ka nepiemērotu iemeslu dēļ tiek piemēroti valsts noteikumi, kuru pamatā ir 4. un 5. punktā noteiktie kritēriji un kas faktiski ir ekonomiski pasākumi, ko ievieš, lai kavētu produktu importu no pārējām dalībvalstīm un netieši aizsargātu vietējo ražošanu.

(41) Kā konstatēts iepriekš, pastāv bažas par vides un cilvēka veselības aizsardzību, jo augsnē izmanto kadmiju saturošus mēslošanas līdzekļus. Tādēļ valsts noteikumu saglabāšanas mērķis ir vides un cilvēka veselības aizsardzība, nevis slēptu tirdzniecības šķēršļu izveide.

2.4. Iekšējā tirgus darbības šķēršļu neesība

(42) Šo nosacījumu nevar skaidrot tā, ka tas aizliedz visu to valsts pasākumu apstiprināšanu, kas varētu ietekmēt iekšējā tirgus izveidi. Patiesībā katrs valsts pasākums, kas atkāpjas no saskaņošanas pasākuma nolūkā izveidot iekšējo tirgu un nodrošināt tā darbību, būtībā ir pasākums, kas, iespējams, ietekmēs iekšējo tirgu. Tādēļ, lai saglabātu EK Līguma 95. pantā noteiktās atkāpšanās procedūras lietderīgumu, Komisija uzskata, ka attiecībā uz 95. panta 6. punktu iekšējā tirgus darbības šķēršļa jēdziens nav samērojams ar izvirzīto mērķi.

(43) Ņemot vērā gan vides, gan cilvēka veselības apdraudējumu, kas rodas, izmantojot kadmiju saturošus mēslošanas līdzekļus Somijas augsnē, un ņemot vērā, ka:

— kā minēts iepriekš, Pievienošanās akts un Direktīva 98/97/EK Somijai ļāva arī turpmāk piemērot savus noteikumus par kadmija saturu mēslošanas līdzekļos, līdz tiks pabeigts izskatīt Direktīvu 76/116/EEK attiecībā uz kadmija saturu mēslošanas līdzekļos, un

— ar Lēmumu 2002/398/EK Somijai ļāva saglabāt savus noteikumus līdz 2005. gada 31. decembrim, pamatojoties uz Somijas iestāžu sniegto riska novērtējumu, un

— pašreizējais Komisijas darbs, lai tuvinātu Kopienas kadmija satura robežvērtības mēslošanas līdzekļos, neļauj uzskatīt, ka mazāk ierobežojoši pasākumi pietiekami aizsargātu veselību un vidi Somijā. Riska novērtējums apliecināja, ka specifiskās Somijas augsnes un klimatisko apstākļu dēļ jāparedz valsts vides aizsardzības noteikumi, jo daži reģioni ir mazāk aizsargāti pret kadmija ietekmi, īpaši Somijas skābās pH augsnes dēļ. Skābā vidē palielinās kadmija šķīdība, un tādēļ to vieglāk var uzņemt kultūraugi.

Komisija uzskata, ka šajā pārskatīšanas posmā nav pierādījumu tam, ka valsts noteikumi attiecībā pret izvirzītajiem mērķiem rada nesamērīgu šķērslī iekšējā tirgus darbībai.

2.5. Ierobežojumi pienācīgā laikā

(44) Piešķirtās atkāpes ilgumam jābūt pietiekamam, lai Komisija iesniegtu priekšlikumu un Padome un Eiropas Parlaments Kopienas līmenī pieņemtu tiesību aktu par mēslošanas līdzekļos esošo kadmiju. Tādēļ, lai iestāžu apspriešanās laikā nerastos iespējami kavējumi, pašreizējā lēmuma noteikumi ir spēkā līdz saskaņota pasākuma piemērošanai ES līmenī.

IV. SECINĀJUMS

(45) Ņemot vērā iepriekš minēto, var secināt, ka Somijas Republikas 2005. gada 7. jūnijā iesniegtā prasība saglabāt valsts noteikumus, kas ir stingrāki nekā Direktīvas 76/116/EEK noteikumi attiecībā uz kadmija saturu mēslošanas līdzekļos, ir pieņemama.

(46) Bez tam Komisija uzskata, ka valsts noteikumi:

— atbilst cilvēka veselības un vides aizsardzības prasībām,

— ir samērīgi attiecībā pret izvirzītajiem mērķiem,

- nav patvaļīgas diskriminācijas līdzeklis un
- nav slēpts ierobežojums tirdzniecībā starp dalībvalstīm.

Tādēļ Komisija uzskata, ka tos var apstiprināt,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 2003/2003, tiek apstiprināti Somijas noteikumi, kas aizliedz laist Somijas tirgū fosfora minerālos mēslošanas līdzekļus, kuros kadmija saturs pārsniedz 50 mg uz kilogramu fosfora.

Atkāpe ir spēkā līdz brīdim, kad Kopienas līmenī tiks ieviesti saskaņoti pasākumi attiecībā uz mēslošanas līdzekļos esošo kadmiju.

2. pants

Šis lēmums ir adresēts Somijas Republikai.

Briselē, 2006. gada 3. janvārī

*Komisijas vārdā —
priekšsēdētāja vietnieks*
Günter VERHEUGEN